

Podlega - Interwiewnego - miejsca - "Lagery" - Stacja w Z.S.R.R.

REFERAT  
HISTORYCZNY

1384

1. DANE OSOBISTE. / Imię, nazwisko, stopień, Nr. p. pol., wiek, zawód i stan cywilny /  
Jozef Mieczysław Niemirovski strażnik P.F. PHIFORCE - 137, 23 lat.  
ber zawodlu. kawaler.

2. DATA I OKOLICZNOŚCI ZAARESZTOWANIA: Wywieziony z Matka i bratem  
13. IV. 1940.

3. NAZWA OBOZU / -wielozimna - miejsca przymusowych robot / Stancjoimij  
i Utiep. Kustowajskaja oblast'

4. OPIS OBOZU, WIEZIENIA i t.p. / Teren, budynki, warunki mieszkaniowe, higjena /  
Czas zesłania do amurckiej, moimiu podziemi suu den slark.  
tenytywane ochrony pracy: 1) od 29. IV. 1940 do 15. V. 1941, w osi Stancjoimij i  
Kathoria "Kosmunnar"; 2) od 16. V. 1941 do 15. V. 1941 w  
os. Utiep i Komandantownej "Selekcjoimij Stancji"; os.  
i w odraży Stacji "Kosmunnar" Polacy.

5. SKŁAD JENKOW, WLEZNIOW, ZESLANCOW / Narodowosc, kategoria przestepstw, poziom umy  
slowy i moralny, wzajemne stosunki etc. /  
W pierwszym okresie było kilka rodzin rolnic. Para bracia  
i matka rolnicami ukraińskiemi wyzyski rolnicy  
polscy. W tym czasie rolnicy wstępy wyzyskiwane przez pro-  
dubens w to, że jeden z ich ukraiński dostrzeż ni do wy-  
zyskiwania, wyprzedzili zwrot w granice. Są to rolnicy prze-  
wornie ukraiński i polscy, operacja i funkcjonowa-  
nia Polacy P. W tym czasie przeważnie cała rodzina i wyz-

6. ŻYCIE W OBOZIE, WIEZIENIU i t.p. / przebieg przeciętnego dnia, warunki pracy, nor-  
my, wynagrodzenia, wyżywienie, ubranie, życie koleżeńskie i  
kulturalne /  
Trudno jest podać przebieg pracy, gdyż praca ta była tak  
niezrozumiała i do tego stopnia nieprzewidywalna, że długo w  
jednym miejscu, nigdy wyzyskiwane do innego pracy.  
W pierwszym okresie tj. w Kathoria przeważnie nie było wstępy  
szkolenia do pracy "koczowniczej" 12-16 godzin w dzień. Nie było  
tu żadnych "dni wychodowych". Był tu ubożysty warunki  
w związku z tym, które warunki pracy i wyżywienia  
nie było nieprzewidywalne, gdyż warunki nie do wyzyskiwa-  
nia. W wyzyskiwane tj. przeważnie regulowane, stary-

7. STOSUNEK WŁADZ N.K.W.D. DO POLAKÓW /Sposob badania, tortury, propagan- da komunistyczna, informacje o Polacie etc./

Zbrodnia N.S.S. pisał o tym do przodu, że  
komuniści nas w powie pchnęli do przodu, przemo-  
wili nas przodem, wzmocnili nas, umocnili nas i  
zwolnili nas z N.S.S., a następnie N.S.S. do  
wybrania nas, do straszenia nas.  
Natożniostwo propagandy komunistycznej w tym celu nie

8. POMOC LEKARSKA? SZPITALY? SMIERTELNOSC /Wymienie nazwiska zmarłych/

Pomoc lekarska istniała, ale tylko jeżeli do tego mogli  
iść koło nami i wojownicy, przychodzą do pieca.  
Szpital był potem w polu w czasie wojny, to też nie  
dzisiaj, a nigdy nie było u mnie mniejsze.  
Jeżeli chodzi o zmarłych, to zostało trochę dzisiaj  
dzisiaj, tylko niewielki ich nie pozostał

9. CZY I JAKA ŁACZNOŚĆ BYŁA Z KRAJEM I RODZINĄ? ..

Łączność była z krajem i rodziną. Łączność i krajem  
i rodziną, choć nie było tam, do wybrania wojny  
nie było - wyjątkowo, droga korespondencji.

10. KIEDY ZOSTAŁ /a/ ZWOLNIONY /a/ I W JAKI SPOSOB DOSTAŁ /a/ SIE DO ARMII.

Po austerii, Pruski dowódca widział, że Pruski w  
Polsce Prussia, dnia 15. 5. 941 wyjechałem na polską  
nie, a w końcu, że udało się mi wyjść do wyjazdu.  
Tydzień temu, stało się inna wojna. Przewieziono nas  
Prusa - Szwajcaria, do Niemiec, a następnie do Prus  
pod j. Awdolnie. Ten przedmiot nie był inny obywatel.  
Przed tym, ośmieli się, pchnięty do Prusji. Wraz z...

C. W. 943

Mielito...

M.p.dn.

U W A G A. Jeśli treść nie zmieści się w poszczególnych rubrykach, na-  
leży na czystym blankiecie papieru dopisać, zaznaczając od-  
nosząc którego punktu.

Ad ppt. d - Okolicnosci wyziscuini :

[ Nad musam, choto gadliny 3ciij wy-  
 kono do oluwa. Okolicnosci. Uento dem  
 uelouhoi N.R. S.S. i pilen uelozjed - musyosoy  
 Ouwymono usen, i kto i im oluwa, ci u us  
 awyohye ni brwi. Pod tym procesem puetkosiij  
 to jote uniohono. Revizji mi doto pilen  
 uelozjed uelozjed. Po revizji uelozjed  
 uen alt pueniolleini. Kozhorino uen  
 gadliny uen do gylowuini ueny. Pocz.  
 kono uelozjed do kopoluini uen uelozjed.  
 K. Otkryt uen pilen, kolnoz; sily mi  
 bini thit ueny juk puziot i botiaw,  
 golyi ueni ni uen kol uelozjed, i tuwa  
 bodni isi jukoty kolozjed uen., iwa  
 dy uelozjed uelozjed uen dole. Kuzelini  
 kolozjed ueni, uelozjed thit boti.  
 ueny i jukozjed, ueny uelozjed uelozjed  
 To je uelozjed ueny i uelozjed uelozjed  
 ueny jukozjed. Ueny ueni uelozjed  
 uelozjed uelozjed uelozjed, ueny ueni

střeva; kuchařič, obrov, instrukce to-  
1364  
dny, rovněž do myšl. i psaní  
někdy bříhiny i psaní - 408 rb.

Odvislá nos na dvanec. Zdobu-  
dobru do vopouš (30-40 vrb v  
vopouš 12 ten).

Ještě dle. Tu srb obry  
otmy moli'siny, wle dwe pety my pje  
my mlyb stros. Poroko pusta bwb  
uvert vdy. Ne perobus kypovi  
miego a uniocevy' budnosci. Zv-  
gonio v opile mi vypanerane nos,  
w vyjsthem byel, kstiny chodit po  
pubviant.

Dopine v nide mnostym dluh  
vypanerane nos w volnosci, ale ps-  
bichine nos: "xolis' von rjt' i  
psomiant". "Tu mweie rjt' i unio-  
ve'.

Ad pl. 4.: Opis obru:

Miejscowości, do której przyniesiono nr 39. 18.  
No., położona jest 6 km. od najbliższego przy-  
stanku kolejowego. Okolica równinna, stepowa. Nigdy  
mi nie było robawy i w najbliższej okolicy dawno  
nie było. Z tego też powodu, budynki były le-  
piej z gliny, niskie i niepalone. Po-  
mimo umiarkowanej gęstości mieszkalni, wje do  
numeru nr 39 mieszkał w miejscowej  
gospodarzy. Umieszkał w miejscowej in-  
stytucji, przez umiarkowaną jeden kot w izbie,  
do której w nim przyniesiono również wiele, gdyż  
w domu było zbyt zimno. Pomimo to w izbie  
były przyniesione na stole, przez jst zimno,  
tak lato, przez w izbie mieszkał wzdłuż.  
Bielizna w miarę było bardzo mało, gdyż  
było zbyt zimno i to najgorzej wjeżnięj tute-  
ż było jst tylko w zimnej wodzie, gdyż opar-

ta treba było onogdy (pisać ni pucowani do-  
mas, a tyłko o iinni nauowy u nauowem). Najgo-  
nij było jeśli docti o ratowani potrieb ucti-  
wonych. Nie było wduki, specijalnej w ten cel, przy  
budowli. Chcieli ni rothiem jepproctu w domu,  
a przy i inue wicynstwu domowe były od tego, ni-  
by to uprostuże.

Supeluni inuwarj było jeśli docti o  
dampi dros. Tu unimta linimj jiri o unuowen-  
myel baraboch. Sprowoluni docti w bytu toł nnu-  
pocow jil i jepproctuni, ale unimchale bytu  
naw, w dwocto unimowic wytygnuni ni upo-  
sinij uni noc w tygodnie. Twidta linimjow w-  
driuw unimta owobue twimkuni jiduo, kut  
dwa i bowa, w i kobitj baraboch unimchoty  
po kille w jidunj izbi. Jeduo było tyłko 210,  
w baraboch bytu oprownuw i koci pluschis,  
ktore w unimowilimj opowit, obnychoty iycis.

Ma „produktorów“ być również, a której mogli  
 komisji przesłaniać i ich rodzinę nie o tygod-  
 nin, a i której przesłać nie brudnych w-  
 botach: kowale, nożnicy, truchtynicy, mogli  
 komisji nawet rodzinę. Pewnym krótkim w-  
 botach dostawców siła. O umiarkowaniu było  
 również elektryczne, tylko woda przesyła  
 odbiorcy i odległej studni.

### ↓ Dod. pkt. 5: Skład zastawczy:

● mym wybratkiem (wyższym wotum  
 misłowie orły i dnie). Najdroższe nie jed-  
 nok było to i, umieszczenie byłoby przesłania  
krótko i dnie, mi wotum nie mił z zastaw-  
 ców, dośi zatrudnienia wotum nie krótkim  
 kroku ryci, dośi single portum nie si jir  
 mił do Polski mi wotum, dośi zum-  
 pnie wo do wojeninych robot, dośi obram

na nowe nacięcia religijne, ałt między mi osz-  
pół u to, iż ten stron jest tyłko stronem pryncy-  
pym, iż to iż skowię. Ponieważ wyszey zwoln ię  
przywojowaniu z widzenia z Polski, pnie to system  
miedzo zblinla na jinne bar dziej, to, iż to-  
skupia były przyjacze, nawet wieje. unichly.

┌ Tymczasem nie iż miela o drugiem okre-  
nie. Tu widnie polskie było brodas okno, do tego  
stopnia, iż wyspyłłod o wozym pnie dnie okno  
pnie 80% opat pnie polskie. Tu  
jiz zwoln ię miela było renowityel ludzi: obok  
magistra pnie, ay daktora filozofii, pnie mi-  
niei awolpabeto, ktory mi swollo miela krajne  
i lepszy platus pnie mi i ten pnie, obok  
ludzi ze oni byli ludzi i miela, ktory mi-  
krajne polskiej oni mi widnie, a wbrucyli  
okno mi i wozysze, obok woznych Polkois



Justriści, byli i tacy, którzy przywlekli do są-  
 du byle jakie sprawy, a w Poczcie nawet  
 tegoż nie czuli i ich obywateli mieli pryncip.  
 M. p. Szwedzi z Polacy woj. Stawiska w 1806,  
 który w Polsce był (winnym z opowiadaniem  
 owym, które zostały go o Polsce) najgorszym  
 administratorem, na restauracji stół nie wypraco-  
 wywał komunisty i trzeba było go ostate-  
 czo, gdyż o wyptakaniu dowodził ostatecznie  
 K. V. D. . Dostał nawet do tego, że po amne-  
 stii, kiedy stryżmywaliśmy "udobrotworenia"  
 i "podkreślenia", że jesteśmy obywatelami polskimi,  
 on odmaszył pyjcień tego wirowaleni, gdyż  
 już nie wywrócił: nie chce wrócić do Polski.  
 Później tego jedynak spytali leśnicy w Środ-  
 kowym Łochowie. Tu go jedynak nie widzieli.  
 Tam.

Ad pl. 6. : Łęka u obci :

wyrost siewniczani past (16 kg) uszli ta  
 i po dniu 16, a o dniu 16. wstali. Mani-  
 kinyj pociwi wyzsthi pociw na roli: orka,  
 siewo zboia, konami troy, konami zboia.  
 pociwi siewnicz ni wyzsthi wozony wlas,  
 goly i pociwony woi mi mojbly wstali  
 na miel pociwi. Pociw bya uszli, wstali  
 na 16 tydz, ktoryj wyje do Gielenszta i  
 siewnicz, siewnicz pociwi terra na roli, a  
 pociw te wyzsthij zwali o tyle, i pociwli  
 o tej pociw knisi. Najgorne pociw byo to,  
 i z pociw siewnicz pociw otrymone uszli i usz-  
 knim, siewnicz otrymonej iadnego wyzsthi-  
 siewnicz. Sp. ja z brotem wyzsthij o siewnicz  
 letnim pociw 330, "miodowic" i uszli ni usz,  
 wstali teo pociwli siewnicz wyzsthij, do to  
 13 g. pociw, tymanem otrymonej siewnicz.



Z wyzywaniem jednost i tu bylo napisane, gody  
 waszto tu by bylo napisane w jasnoscach, a  
 jasnoscach i tych mi bylo wiek. To tei z sm-  
 dem brot i je awrobichimny w utym mianie  
 wyje: Matki, ktoru se wyzoda wu zlowoie  
 jowowoi mi mogta. Wiltowichimny zj o jistto  
 dojmi, ktoru bylo jny jwastriworstwi.

Ad ptt. F: Stomuch ostate N. R. U. S. de Polakow:  
 Nie wiod mi, komu waszto, i ktoru mi sty-  
 kotimny zj w dwin jny jowoy. Zastawic  
 byly wiodowoi jini jowowoi o Polsce.  
 Mialo zj w woi mi, stuchojse iel opowiadaw  
 o stomuch jowowoi i wu, i stuchoj zj  
 opowiadaw o je Polsce z dwin jowowoi-  
 minape. opot mi wlowot woi wot  
 pttowoi jowoy, gody Polow kraj. Nie

pamię najwspanialszego pojęcia o owym wielkim  
 i jakich ludzi i jego w wieloletniej. Kościół,  
 w ich misji, jest również naszym i naszym  
 pamię naszego narodu, a dobroci i mi-  
 łości „pamię: doświadczenie do tego, iż jesteśmy  
 nasz, w ich wieloletniej historii.

Ad p. 8: Pamięć lewosłowa:

Pamięć w jedynej:

- dwie pamię p. Spółdzielni: Borków lat 10  
 i Ewa lat 5. Obie z umowy na lata 1940 r.
- p. Stenoch lat ponad 60 umowa o kwoty-  
 sine 1941.
- pamię p. Mieloskiej - Jęży lat 4 umowa  
 w jedynej 1940
- Stenoch w umowie 1940 umowa 14 sine  
 sine.

-18-

jeis, d. 5. XI. wyjechaliśmy. Ale jura i prawo  
 dopi ratuj muso was transportu Turc-  
 Tulu. Trudno jest opisać to jedno, gdzie  
 po kilka osób dawać namo, wyjechali  
 to upo i ustrzał mowcaj; uchi: kien  
 to było jenne zero i porównani z utę-  
 wianinajemyu jobytem o Turc-Tulu.  
 To mi do ni opisać. To moim obrosli w  
 pomocz, which now jik: miłobaho upoło.  
 beuodziejno jomowidło, głoś, miłomow-  
 itorunc traktowani was i kł.

Miłobahisim i zwinenomyu budze-  
 ku bez duci: chiu. Powt opich: i de or-  
 maki higg'icenne stopowolnity do tego, is  
 wny kowity po was stobowani. Ten wny dion-  
 jid stymaj wchisimj traly rucy i jowri co  
 dnie kłeb, do do wnyel wyjechajemych ony  
 miow, było wstajemyj jowto. To ten

umorenim byli smy do vstupu na vobu v  
istny spor. Manifest smy kvi: do vobu tej  
miedli datsy by vsjine bile venuty-  
me, spovobuvne nyplym nypivaniem  
po zimnyu letu mi.

To by to stranne i mi naps vobu  
teru vobu smy z teo v jati sporit ju  
to puznyem.

Dopiro v noven 1942 vobu vyjcha-  
lo smy z teo puzlytego univsta, jolmi mi  
jokem z nov stoyt svoje kosi po vobu  
i dni 25. noven do, totem nyp do vojoku  
v Peruvine, jolmi pruvostu nyp F. D. p.

6. III. 1943

Meunitor.